

LA PROVINCIA

Publicación semanal dedicada á los intereses de la provincia de Heredia

Director y Editor: José J. Chaverri
Oficina: provisionalmente, Pieza esquinera de la Casa de
doña Paula v. de Flores.
Correo: Apartado N° 6, Heredia.

SALE LOS JUEVES

Administración: Imp. de L. Cartín G.
Calle del Carmen No. 31.

Cada N° vale 10 cts.

HEREDIA, COSTA RICA, 27 DE AGOSTO DE 1908.

Número 12

AL PÚBLICO

Llamamos la atención para que pruebe la galleta que últimamente fabricamos, la que no tiene diferencia con la exquisita galleta "María" que viene del extranjero. Hemos logrado imitarla después de largos experimentos efectuados y debido principalmente á la calidad inmejorable de ingredientes frescos que se emplean en su fabricación. Exíjase la marca **EL COMERCIO** que lleva impresa cada galleta.

Visite usted nuestra Panadería que antes fué de don Eugenio Lamieq, situada en la esquina opuesta al establecimiento de don Santiago Rodríguez, en esta ciudad, y en ella observará:

Que todos los empleados son personas sanas, honradas y competentes,
Que se emplean ingredientes frescos y de calidad superior en nuestros trabajos,
Que reina el ASEO por todas partes en el establecimiento,
Que el surtido de **PAN, GALLETAS y TOSTELES** es inmejorable; y
Que vendemos más barato que otro cualquiera.

No olvidarse: **PANADERIA "EL COMERCIO" de**

NEGRINI HERMANOS

Permitimos la entrada al interior para cerciorarse del aso y de todo

Aviso Interesante

En mi establecimiento situado frente al Mercado encontrará siempre el público consumidor un surtido completo de abarrotes, exquisitos vinos y conservas extranjeras. Materiales para siropes. Todo bueno y barato.

También tendo una casa cómoda para una familia pequeña, 25 varas al Sur de la Estación.

Leonidas Esquivel

Heredia, agosto de 1908.

ALMACÉN DE BENAVIDES HERMANOS HEREDIA

Casimires franceses, garantizados, jergas baratas, pieles finas para calzado. Por tener arreglos con uno de los mejores sastres de esta ciudad podemos vender vestidos á la medida.

Especialidad en sotanas de cualquier estilo, mantesos, balandranes etc. Sombreros finos y baratos.

Esta tienda es visitada frecuentemente y todo el mundo sale complacido.

Talabartería de J. Mercedes Salas

Monturas para señoras,

Idem ,, niños.

Idem ,, caballeros

Polainas de diferentes clases.

Jaquimones de ₡1.00 hasta ₡2.50.

Frenos aperados.

Riendas. Surtido completo.

Cubiertas para cuchillo.

Alforjas de cuero.

Cinchas de varias clases.

VENTA DE MATERIALES DE TALABARTERIA.

"EL SOL"

TIENDA MODERNA DE SATURNINO MELENDEZ

Zarzas finas. Paño de lana, clases superiores. Géneros para camisas de hombre. Casimires y gergas, precios bajos. Frazadas. Mantillones. Cotines para ropa de niños. Gasas de 15 á 75 cts. vara. Etamines. Sombreros de pita. Pañolones. Surtido de sedería. Surtido completo de cristalería y losa de comedor y cocina.

LAS TRES AMÉRICAS

Tubos de cañería. Tuercas, tées, codos para cañería. Uniones de tope. Llaves de detención, y para tubos. Hierro para techos. Hierro para chimeneas. Hierro galvanizado. Zinc liso. Cuchillos. Machetes. Hachas Collins todo tamaño. Hachas de mano para picar carne. Hachuelas de mano.

SANTIAGO RODRIGUEZ.

LA EUREKA

Propietario, Enrique Zamora G.

Vinos de diferentes clases. Hielo permanente. Servicio completo de helados y tosteles frescos. Variedad de licores extranjeros.

Todas las noches, sanwiches. Barquillos. Servicio rápido.

AVISO

Vendo una casa de habitación, propia para una familia regular, situada en la Calle de la Victoria, 50 varas al N. del Mercado de esta ciudad.

PASCUAL RIMOLA

Efemérides Heredianas

17 de agosto de 1894. Se emiten los estatutos de la Sociedad Filarmónica de Heredia, sociedad que tenía por objeto la enseñanza de la música instrumental y vocal y organización de veladas musicales y literarias. Los estatutos aparecen firmados por los señores don Raimundo Echavarría, don Octavio Morales, don Juan García, don Rafael Martínez, don Celso Madrigal, don Luis Sáenz, don Vicente Fernández, don Luis Fioravanti, don Nicolás Ulloa, don Mariano Chaverri, don Alfredo J. Alvarado, don Arturo Pupo, don Ramón Araya Vargas y don José Joaquín Chaverri.

19 de agosto de 1856. Informa la Municipalidad favorablemente en la solicitud del vecindario de Santa Bárbara para que se le permita levantar la nueva Iglesia en la manzana llamada del señor Esteban Salazar.

26 de agosto de 1885. La Municipalidad solicita del Congreso el ensanche de la ciudad de Heredia.

27 de agosto de 1835. Se fija la ciudad de Heredia para la residencia de la Asamblea y del Consejo Nacionales.

28 de agosto de 1835. Por decreto de esta fecha se dispone construir un puente de mampostería sobre el río Virilla en la carretera nacional.

Señor Redactor de
"LA PROVINCIA"

Pte.

Señor: Si mis humildes cartas no hubieran producido ningún efecto, habría ya colgado le péñola al clavo del olvido, de donde no la descolgaría sino para defender los fueros de nuestro sexo cuando éste fuera injustamente atacado; pero me anima á continuar la empresa, el magnífico efecto hasta hoy obtenido, á juzgar por el atractivo que le está Ud. dando á "La Provincia". Las secciones "Variedades" y "Telegráfica" del número 11 traducen de manera magistral los gustos de mis compañeras y amigas. Desea sinceramente esta su servidora que no vuelva U. á echar de menos los suscritores paganos y piensa que con la lujosa lista de aludidos, en el número á que me refiero, tendrá U. para sostener holgadamente la publicación por otro trimestre.

Para satisfacer todos los gustos no ha faltado en el número 11 la nota melancólica. Ese sentimental viejo que se firma "S." se lamenta, como Jeremías sobre las ruinas de Jerusalén, de nuestra degeneración social que él tiene por irreparable. No participo de tal opinión, aunque el parecer de persona tan sensata y bien informada me merezca el mayor respeto. Emitiré audazmente mi juicio en el particular. Pienso que el Sr. "S." es víctima de la idiosincracia de los viejos que miran el tiempo pasado como el mejor, solo por que es pasado y cierran voluntariamente los ojos para no ver lo presente, talvez porque el excesivo brillo de la vida ofenda sus pupilas fatigadas. Al leer sus sentidas evocaciones, yo, que me tengo por mujer fuerte poco dada á sensiblerías, me he sentido conmovida; he suspirado tristemente por aquellos tiempos de antaño, cuyo recuerdo ha hecho vibrar tan sonora la cuerda de la poesía que forma el alma de su colaborador "S."; pero á la vez he echado una

ojeada á mi rededor y he encontrado una generación de artistas en capullo, de talentos en crisálida, de inteligencias en estado de mariposa que abren sus tornasoladas alas á la luz de la mañana y matizan con encantador brillo los jardines de nuestra sociedad.

¿Pero dónde se halla ésta, para ir á apagar en tan cristalina fuente esta sed de progreso que me devora? me imagino que me preguntará el señor "S." Si los conciertos de no inmerecido recuerdo, los bailes de sociedad de alto nombre, las veladas de fantasía y gusto artístico, organizados en distintas ocasiones por las honorables matronas doña Delfina Zamora, doña Rosalina M. de Flores, Da. Adela de Solera, Da. Micaela de Rodríguez, doña Lola González de Pacheco y doña Rosario C. de Rosabal, si el nombre de don Octavio Morales, sucesor legítimo de las glorias de su padre en el arte musical; si los de Simeón Jiménez, Gonzalo Sánchez, Luis Gutiérrez, Teodulo Argüello, y esa pléyade lujosa de aficionados y discípulos fervientes de la Musa Euterpe, organizadores de estudiantinas y filarmonías, no fueran suficientes para darme la razón de una manera decisiva, lo sería sin duda aquella velada organizada ya en mi tiempo y que escojo, entre muchas otras, para recordársela al señor "S." que se conmoverá sin duda á su sola evocación, por que fué muy generoso el sentimiento que la motivó: la organizada para ayudar á la liberación de Cuba. ¿Cómo echar en olvido lo noble de la idea inicial, ni la generosidad y entusiasmo con que fué acogida y llevada á cabo?

No me apasiono hasta el punto de negar que estemos amenazadas de degeneración; reconozco que hay mucho que demanda correctivo y en esto estoy de acuerdo con el autorizado criterio del Sr. "S."; pero no creo el caso desesperado. Contamos con elementos valiosísimos que yacen ocultos en nuestros hogares y que solo esperan que haya una voz caritativa que, como á Lázaro, les diga: ¡Levántate y anda!

A su acento surgirán, no dudemos de ello, señoritas de no despreciables dotes artísticas. Como por ensalmo aparecerán Lolas, Lalas, Lelas, Delias, Nelis, Matildes, Anitas, Isabelas, Angelinas, Hortensias y aunque me tenga por inmodesta, Marías Luisas, animadas de altos ideales que responderán unísonas cuando se haga un llamamiento al sentimiento de la mujer.

Ignoro hasta el presente quién sea el Sr. "S." que tan bellas ideas sustenta al bajar el declive de la vida, emprendiendo el peligroso descenso con tan firme paso, no obstante que él se imagina tener un pié al borde del sepulcro; no sé quien sea, repito; pero por su estilo vigoroso tengo derecho á su ponerlo no tan viejo como él se retrata, acariñando aún aquellos ideales que echa de menos en quienes viven á su lado; respeto co-

mo se merece esa personalidad venerable que ya descende á su ocaso y para su consuelo trataré de infundirle mi fé, una fé sencilla y firme de virgen que empieza á recorrer el sendero de la vida, talvez con inexcusables pretensiones, nacidas del vigor de una constitución sana y repleta de vida; que sueña con que los delicados celajes de su aurora matinal serán eternos.

No discuto el derecho que asiste á la ancianidad para suspirar y deleitarse en el poético y dulce declinar del crepúsculo vespertino; pero también exijo que se reconozca el que la juventud tiene á inspirarse y conmoverse á los no menos bellos, pero más deslumbrantes haces de luz el crepúsculo de la mañana. No trasponga, Sr. "S." los umbrales de la vida sin dirigir una mirada, para su consuelo, hacia los celajes del nuevo sol de vida que despunta en el Oriente. Talvez así su mortaja no será el frío manto de la desesperación, sino la tibia sábana de la esperanza en la nueva generación que se levanta. Eche en la fosa ese pesimismo que lo agobia y abrácese á las ideas optimistas que engrandecen, consuelan y elevan.

Perdone, Sr. Redactor, la intemperancia de imágenes que campea en la presente; es hija de una imaginación femenil que adolece del defecto peculiar á su origen. Vuelva U. á honrarme dándole á ésta un lugarcito en su periódico, si quiera sea en atención á lo recto de las intenciones con que escribe su servidora muy atta.

MARÍA LUISA

CARTAS DE UN VIEJO

Señor Redactor de

"LA PROVINCIA"

P.

Como aquel viejo diputado Simón de Cañas que en 1824 se hizo llevar en brazos á la Asamblea del Salvador para pedir la abolición de la esclavitud, así vengo yo con mi debilidad senil en pos de una conquista no menos hermosa, como es la de abogar por la manumisión intelectual de la mujer. ¡Qué triste es en los días de la vejez tener una mente soñadora y sentir que se convierte el ocioso amor en entusiasmo y pasión ardiente por un ideal en los momentos en que se vislumbran los últimos destellos de la vida y cuando la tierra se prepara ya para recibir nuestro cuerpo en sus regazos! Se opera ahora en mí algo así como un renacimiento intelectual; siento agitarse en mi cerebro la idea de ver á la mujer disputándose con el hombre todos los triunfos, ora en los torneos del pensamiento, ora en los debates de la ciencia, ora en las contiendas de la política.

En mi celda silenciosa, donde no tengo más entretenimientos, que la de hojear mis libros, y la de entregarme á la meditación completa, he tratado de investi-

gar los motivos por los cuales se ha tenido á la mujer relegada á la condición de inferioridad intelectual en que se encuentra. El hombre á mi modo de ver, es el enemigo más formidable del sexo femenino, sobre su pecho gravita la responsabilidad de muchos siglos de la cual no podrá jamás escapar. Desde los tiempos primitivos ha tenido á la mujer limitada á una esfera de acción que la ha incapacitado para desarrollar toda su actividad. Sabido es por una ley fisiológica, que del uso que se haga de nuestros órganos depende el desarrollo de ellos. La gimnástica intelectual que se opera por medio del estudio constante no se ha hecho sentir en la mujer, naciendo de allí su inferioridad mental con respecto al hombre. Bosch sostiene que la pretendida inferioridad del sexo femenino es una mera diferencia final ó intencional; si algo le falta para la ilustración perfecta, culpa es de la educación que se le da y no culpa suya. Dodel es de igual opinión cuando afirma que si el número de mujeres que ha sobresalido no supera al de los hombres, es debido á que tanto los unos como los otros no ha recibido la misma educación científica y artística. Hay un argumento irreductible, una prueba convincente: cuando la mujer ha llegado á romper el círculo de hierro que oprime su pensamiento, ha evidenciado que es capaz de compartir con el hombre en las faenas intelectuales.

En los Estados Unidos donde más se ha podido valorar las condiciones de cada sexo, gracias á la enseñanza coeducacional, se han emitido opiniones bastante favorables á la tesis que defiende. El rector Wlute de la Universidad de Michigan, dice: "De mil trescientos alumnos el sobresaliente en lengua griega, es desde muchos años una señorita; el sobresaliente en Matemáticas otra señorita, y muchos de los mejores en Historia Natural y Ciencias General, señoritas también". El Dr. Fairslud rector del Colegio de Oberlin en el Ohío, donde más de mil estudiantes de ambos sexos siguen juntos sus estudios, se expresa así. "Durante mis ocho años de profesorado de lenguas muertas, latín, griego y hebreo y de ciencias filosóficas y morales, así como mis once años de enseñanza de Matemáticas puras y aplicadas, no he observado diferencia de ninguna clase entre los dos sexos, excepto en el modo de expresarse". Una constelación de mujeres ilustres brilla en el cielo de la historia y con su luz intensa deslumbra á la humanidad misma. Como estrellas inconmensurables emiten sus rayos luminosos, Hipatía, la reina Cristina contemporánea de Descartes, Isábel de Bohemia, Ana María Shurmann, Emília del Chatelet, Margarita de Launay, Hortensia Lepante, Sofía Germain, María Agresi, todas dignas representantes de la ciencia. Como cultivadoras de las letras la condesa de Noallis, Madame Se-

vigne, Madame Stael la condesa de Tramar, Luisa Michel y Mary Wood Allen.

La cúspide es la cabeza. Donde reside el pensamiento reside el poder. El corazón vale lo que vale el cerebro.

La mujer instruida sabrá apreciar la virtud, estimará en lo que vale la dignidad de un ser, escalará las cumbres y de su cima deslumbrará á la humanidad. Abrasele campo, désele como ofrenda la instrucción y se habrá cumplido con la misión mas noble que nos confía la civilización.

Me lamento que mi naturaleza no me dé fuerzas para trabajar en el campo de la práctica por la realización de estos ideales. Desearía que mis últimas manifestaciones de vida me dieran el ánimo suficiente para interesar á la juventud, en la hermosa tarea de conseguir la manumisión intelectual de la mujer.

S.

DE SAN JOSÉ

San José, agosto 17 de 1908.

Señor Director de

"La Provincia"

Heredia.

Estimado señor Director:

Con profunda pena he visto publicados en su importante semanario, artículos y varias cosas por el estilo dedicadas á la mujer.

Lástima grande me digo, que un periódico como el que Ud. tan acertadamente dirige, haya tomado ese derrotero (1), cual es el de adular á la mujer: y por qué? se preguntarán muchas personas; y no faltará quien me tache de pesimista. Las ideas que sustentó son fraguadas en mi cacumen y como mujer que soy, conozco muy bien del pie que cojean mis compañeras, sé también cuantos puntos sueltan al corsé después que han sido cortejadas.

Creé Ud. señor Director, que una florecita encarnada (mal de poetas) dirigida á una señorita la hace bien? nó, y mil veces nó; nosotras somos muy sensibles á la adulación, ese incienso que los poetas nos queman, nos hace gran daño, y sin embargo, ellos siguen siendo galantes, siguen siendo maniqués que nos brindan genuflexiones por los cuatro costados, y nos prodigan tantas y tantas cortesías que al fin y al cabo nosotras nos hacemos las *lelas*. Y cuál será el resultado? Esos pollos galanteadores lo ignoran y ellos mismos están labrando su desgracia, esos futuros esposos recogerán su cosecha, no llevarán la dulce compañera á formar un hogar de paz; nó, serán solamente portadores de un ente inútil, hasta para el gobierno de su casa, serán mujeres coquetas, despilfarradoras que abandonarán sus quehaceres á

(1) Este semanario no ha tomado tal derrotero, sino que ha publicado algunas producciones por el estilo, sin decidirse por ese camino.—L. R.

las criadas á cambio de pasar horas muertas en el balcón, en los paseos y en los bailes.

Creo Sr. Director, que esta carta me traerá algunos disgustos, y paréceme oír de los labios cuasi inocentes de esas delicadas flores del jardín hereditario, frases como estas: "de seguro á esa nadie la galantea," "de seguro es una que ha dejado el tren", "esa no es mujer, es algún cura, un elejo..."

No, mis queridas amiguitas, soy joven, friso solamente 17 primaverales, pero sabéis vosotras lo que hago cuando un hombre me galantea? Digo lo que el poeta: "humo las glorias de la vida son." Soy joven, sé sentir; pero también pensar; en eso no encontraréis sino glorias pasajeras, pensad en el mañana y encontraréis al punto que me sobra la razón.

Hasta mi próxima, señor Director y amiguitas hereditarias, que al calor de vuestros hogares llegue triunfante el eco de mis palabras, estos son los deseos de vuestra amiga que os ama.

COLOMBINA

Sesión Municipal del 3 de agosto

I. Informa el Gobernador que remató en don Emilio Salas un derecho para vender licores del país, por ₡15.25 en el distrito de San Pablo y se dispone exigir daños al anterior dueño Napoleón Ramírez. II. Se manda construir dos medias cañas en San Joaquín. III. Dispone que en la queja del Dr. Núñez y Rafael Zamora contra la Empresa de Alumbrado por mal uso del agua, peritos determinen: 1º Si la Empresa usa de las aguas ajustándose á las concesiones de que goza ó con abuso de ellas y 2º si la forma en que se hace el uso de las aguas perjudica á los quejosos y en general á terceros. Los peritos detallarán los hechos. Previene a las partes nombren sus peritos. V. Nombra en propiedad Alcaide de Cárcel á don Blas Gutiérrez.—El Srío. J. R. Moya.

NOTAS

—Recibimos el informe del Director Gral. de Correos y Telégrafos. Gracias.

—Ha estado enferma doña Ester de Bolaños. Ultimamente también el Presbº Aparicio.

—Advertimos que quien firmó *Nora* no es la misma persona que suscribió con el nombre "El cinco de oros".

—Regresó de San Joaquín la estimable Srta. Ester Flores.

—Las Srtas. Rosabal han ido á Cartago con ocasión de las Fiestas Cívicas.

—A esas Fiestas concurrió la Banda de San José. Bueno es que notemos la vida que se llevan los cartagineses debi-

do á la unión y al favor que el Gobierno les dispensa. Aquí no se oye nada de alegrías, solo tristezas.

—Las Festividades de Barba han estado muy solemnes, concurridas y sonantes. Casi todo Heredia se trasladó allá el domingo. Ha habido muy buen tiempo.

—En el barrio de Mercedes falleció en días pasados doña Simona Víquez de Víquez.

—Don Luis Dobles estuvo de paseo, en estos días, en esta ciudad.

—*Centro Social.* Se le dará al Club de Amigos nueva forma. Se llamará Centro Social y se ha dispuesto invitar personas. El Club entra en liquidación. Habrá una reunión para nueva Directiva. Se discuten los Estatutos. Promete mucho el nuevo Centro, y si de veras respetamos el don de sociabilidad que poseemos y damos al traste con el de la animalidad, se convertirá el Centro en lugar ameno y decente donde se escuchen solo frases de amigo y de compañero.

—Es de justicia consignar que el Parque Central está bien atendido por don Nicolás Rodríguez.

—Se ausentó para New Orleans el joven don Rómulo Calivá.

—El Congreso cerró sus sesiones y volverá á abrir las el 31 de agosto.

—Notamos que la Municipalidad no se reúne semanalmente, como lo reclaman los intereses del vecindario.

—Si se consigue reunir 200 suscritores en esta ciudad se cobrará ₡0.30 por la suscripción. A ese fin se remitirá el periódico á varias personas que no lo recibían ó lo retiraron.

—Don Manuel y don Tranquilino: Udes. son los reyes de la provincia en materia de Farmacia, ¿no pueden ayudar con un aviso?

—Han de saber todos que en esta hoja no se publicará nada que de modo velado ó manifiesto, perjudique la reputación de las personas; que si se hace cualquiera alusión en la Sección Cómica no debe interpretarse en ningun mal sentido. Es precisamente una garantía la alusión. Quién sería capaz de descubrir faltas del modo más ligero?

Asimismo conviene advertir que es signo de cultura llevar á broma la broma que se mantenga en el límite de la decencia, y que si pudiera conceptuarse dura, es más la amistad ó la confianza lo que la motiva, no la inquina ni el afán de ridiculizar.—Todo requiere educación, al fin.

—A Ludovico Pío: ¿Porque no descende Ud. del cielo de sus ilusiones y trata de asuntos de interés práctico. Anímese.—L. R.

—NOTA: Por abundancia de material sentimos no publicar lo que Ferdus y Ludovico Pío nos remitieron.

VARIEDADES

AVISO SENSACIONAL

Para satisfacer el capricho mujeril de nuestra excelente colaboradora María Luisa, la Redacción de "La Provincia" rematará á la *mejor postora* en la puerta de la oficina de la Redacción, á las 12 m. del sábado 29 del corriente, los partidos siguientes cuyas ventajas las sabrán estimar, como se merecen, las muchas postoras que concurrirán al remate.

1º Un caballero negrini, garibaldino, dueño de una magnífica Panadería; solterón ya pasadito; pero jovial, generoso, bien parecido, atento con su numerosa clientela. Valorado en algunos miles de colones.

2º Un joven de buena vida; de costumbres ejemplares, muy económico. Poco aficionado á la caza. Si llega á ser cazado, hará un magnífico marido. El valúo lo dará en el acto del remate don José Joaquín Benavides. Para informes detallados visítese el Almacén de Benavides Hermanos.

3º Un aprendiz de talabartero, simpático, apuntándole apenas el bozo; de buena familia y aunque pobre, muy trabajador. Sin valúo. Pídanse informes en la Talabartería de J. Mercedes Salas.

4º Un dependiente de Saturnino; de regular estatura, empezando á hacerse un capital. Entendido en negocios centroamericanos; no consta que en sus viajes dejara amarrado su dedo. El valúo lo dará Saturnino Meléndez en su Tienda Moderna "El Sol".

5º Un magnífico partido en sus cuatro lustros, simpático, laborioso y honrado, lleno de ideales. Hoy está dedicado al comercio; pero tiene buenas condiciones para escribiente, maestro de escuela, y sobre todo para Tenedor de Libros por su buena letra.

6º Una perlitita de maridos, apenas en los 17 años; muy fino, simpático y activo. Llegará á ser magnífico abogado ó reputado médico, según elija una de estas dos carreras.

Los partidos 5º y 6º pueden ser apreciados visitando las "Tres Américas", establecimiento de don Santiago Rodríguez.

Se barrunta que habrá muchas postoras y que los partidos anunciados se cotizarán á altos precios. Habrá un escuadrón de policías para evitar pleitos.

Quedan en cartera otros muchos que reservamos para el remate del jueves 3 de septiembre entrante.

Las que tengan interés en alguno ó algunos pueden leer con detenimiento la primera plana de "La Provincia" de donde elijeremos los que se sacarán á remate en el número próximo.

(Comunicada)

Una fiesta simpática

Nuestro *Cronista*, hombre profundo y perspicaz, llegó satisfecho de haber encontrado buen material para su crónica. Dice que vió un Baile (no se sabe si en sueño ó efectivo) muy animado, en uno de nuestros salones, nutrido de estrellas, de luces, de perfumes, flores, galas y tantos otros adornos de que dispone la alegre Heredia.

Presidían la fiesta varias apreciables señoras y caballeros.

Bailaban unas cuadrillas cuando llegó y notó en su cartera las parejas de las Srtas. y caballeros siguientes:

Samuel Balmaceda con Zelmira García, Francisco Morales con Amelia Benavides, Rafael Lobo con Delfina Arias, Guillermo Muñoz con Otilia Sáenz, Alfredo Cortez con Adilia Sáenz, Neftalí García con Julia Solano, Rafael Rodríguez con Esperanza Martínez, Manuel Valerio con Micaela Rojas, J. Ismael Cordero con Anita Bonilla, Guillermo Echavarría con Lola Paniagua, Juan R. Orozco con Josefina Balmaceda, Alfredo Marchena con Mercedes Salazar, Evangelista Castellón con Delfina Rojas, Rómulo Quesada con Anita Alpizar, Julio Bolaños con Isabel Lizano.

Pasadas las cuadrillas y después de un entre acto, vino el vals....

Otros caballeros y otras simpáticas señoritas aprovecharon aquella pieza:

Pascual Quesada y María Bernini, Joaquín Araya y Delia León, Ismael Rivera y Dorila Jiménez, Rosendo Paniagua y Dubila Regioni, Mardoqueo Zamora y Luisa Lizano, Lico Zamora y Chepita Araya, Alfredo Lizano y Chabela García, Ismael Zamora y Margarita Lizano.

Las mismas parejas, con ligeras variaciones, hicieron los honores á las mazurcas y vals de dos tiempos.... Qué celebraban? Porque se reunían aquellos apuestos jóvenes y agasajaban á las bellas heredianas? Porqué? Guárdenme el secreto y acérquense para decirle al oído lo que hay....

Es que aquella juventud goza: cada corazón de aquellos.... ama, y al compás de la música, las penas se olvidan y se adora al dios amor.

Rogelio Bernini

RIÑE CON EL CELESTE IMPERIO.

Sube y subirá "La Esperanza", no la esperanza de hacer negocio sino la satisfacción del popular italiano que tiene en Heredia el establecimiento mejor surtido en abarrotes y mercaderías al por mayor y al menudeo. Al Mercado se ha dicho, ricos y pobres; allí tenéis de todo, hielo, licores finos y del país, granos, etc., etc., etc., todo en abundancia; ni que arca de Noé. ¡Bravo; Bernini!

POR EL SISTEMA

de órdenes por correo, libres de porte, que fué el primero en establecer en el país, Ud. puede ordenar su calzado desde su residencia, en cualquiera parte de la República, sin costo ni riesgo para Ud

Suministraré gustoso informes, precios y fórmulas, tan luego reciba su solicitud, así como referencias de clientes satisfechos en su propia localidad. Dirija su correspondencia al apartado 179, de San José

EMILIO ARTAVIA

Tip. de L. Carlin G.